

**Budowa Specjalnego Ośrodka Szkolno-Wychowawczego z Kompleksem Sportowym dla Dzieci i Młodzieży Niepełnosprawnych w Dąbrowie Górniczej w tym: Etap I – Zagospodarowanie terenu wraz z sieciami zewnętrznymi**

Publikacja Suplementu do Dziennika Urzędowego Unii Europejskiej

2, rue Mercier, L-2985 Luksemburg Faks (352) 29 29-42670

E-mail: ojs@publications.europa.eu Informacje i formularze on-line: <http://simap.europa.eu>**OGŁOSZENIE DODATKOWYCH INFORMACJI, INFORMACJE O NIEKOMPLETNEJ PROCEDURZE LUB SPROSTOWANIE**

Uwaga: Jeżeli sprostowanie lub dodanie informacji prowadzi do znaczącej zmiany warunków określonych w pierwotnym ogłoszeniu o zamówieniu, konieczne może okazać się przedłużenie początkowo przewidzianych terminów ze względu na zachowanie zasady równego traktowania oraz warunków konkurencyjności zamówienia.

**SEKCJA I: INSTYTUCJA ZAMAWIAJĄCA****I.1) NAZWA, ADRESY I PUNKTY KONTAKTOWE****Oficjalna nazwa:** [Urząd Miejski](#)**Adres pocztowy:** [ul.Graniczna 21](#)**Miejscowość:** [Dąbrowa Górnicza](#)**Kod pocztowy:** [41-300](#)**Kraj:** [Polska](#)**Punkt kontaktowy:****Tel.:** [048/32/295-67-74](#)**Osoba do kontaktów:** [Ewa Florek](#)**E-mail:** [inwestycje@dabrowa-gornicza.pl](mailto:inwestycje@dabrowa-gornicza.pl)**Faks:** [048/32/295-69-58](#)**Adres(y) internetowy(e) (jeżeli dotyczy)****Ogólny adres instytucji zamawiającej (URL):** <http://bip.dabrowa-gornicza.pl>**Adres profilu nabywcy (URL):****I.2) RODZAJ ZAMAWIAJĄCEGO**☒ **Instytucja zamawiająca** (w przypadku zamówienia objętego przepisami dyrektywy 2004/18/WE)☐ **Podmiot zamawiający** (w przypadku zamówienia objętego przepisami dyrektywy 2004/17/WE – Zamówienia sektorowe)

**Budowa Specjalnego Ośrodka Szkolno-Wychowawczego z Kompleksem Sportowym dla Dzieci i Młodzieży Niepełnosprawnych w Dąbrowie Górniczej w tym: Etap I – Zagospodarowanie terenu wraz z sieciami zewnętrznymi**  
**SEKCJA II: PRZEDMIOT ZAMÓWIENIA**

**II.1) OPIS**

**II.1.1) Nazwa nadana zamówieniu przez instytucję zamawiającą** (podano w pierwotnym ogłoszeniu)

Budowa Specjalnego Ośrodka Szkolno-Wychowawczego z Kompleksem Sportowym dla Dzieci i Młodzieży Niepełnosprawnych w Dąbrowie Górniczej w tym: Etap I – Zagospodarowanie terenu wraz z sieciami zewnętrznymi

**II.1.2) Krótki opis** (podano w pierwotnym ogłoszeniu)

Przedmiotem zamówienia jest wykonanie robót budowlanych zgodnie z projektami budowlanymi i wykonawczymi p.n. „Specjalny Ośrodek Szkolno-Wychowawczy z Kompleksem Sportowym dla Dzieci i Młodzieży Niepełnosprawnych” w Dąbrowie Górniczej ul. Gwardii Ludowej, w ramach zadania Budowa Specjalnego Ośrodka Szkolno-Wychowawczego z Kompleksem Sportowym dla Dzieci i Młodzieży Niepełnosprawnych w Dąbrowie Górniczej w tym:

ETAP I – Zagospodarowanie terenu wraz z sieciami zewnętrznymi”

oraz zgodnie z przedmiarami robót, specyfikacjami technicznymi wykonania i odbioru robót, postanowieniami zawartymi w treści przyszłej umowy - wzór umowy stanowi załącznik nr 7 do SIWZ, decyzją o pozwoleniu na budowę oraz obowiązującymi przepisami i normami.

Zamawiający dokona wyboru Wykonawcy, w niniejszym postępowaniu, dla realizacji Zadania obejmującego:

I. Obiekty kubaturowe:

1.Pawilon nr 1 –Internat - pow. zabudowy – 993 m2

1.1.konstrukcja i architektura

1.2. wyposażenie

1.3.pralnia wyposażenie

1.4.instalacje sanitarne

1.5.wewnętrzne instalacje elektryczne

1.6.system sygnalizacji pożaru i oddymiania

1.7.okablowanie strukturalne, CCTV, system przyzywowy, kontrola dostępu, sieć telefoniczna i sieć TV

2.Pawilon nr 2 – Łącznik – pow. zabudowy 2390 m2

2.1.konstrukcja i architektura

2.2.wyposażenie

2.3.bufet wyposażenie

2.4.kuchnia wyposażenie

2.5.system audiowizualny

2.6.kotłownia grzewcza wraz z AKPiA

2.7.instalacje sanitarne

2.8.wewnętrzne instalacje elektryczne

2.9.system sygnalizacji pożaru i oddymiania

2.10.okablowanie strukturalne, CCTV, system przyzywowy, kontrola dostępu, sieć telefoniczna i sieć TV

3.Pawilon nr 3 - Szkoła Zawodowa, Szkoła Podstawowa- -pow. zabudowy 899 m2

3.1.konstrukcja i architektura

3.2.wyposażenie

3.3.instalacje sanitarne

3.4.wewnętrzne instalacje elektryczne

3.5.system sygnalizacji pożaru i oddymiania

3.6.okablowanie strukturalne, CCTV, system przyzywowy, kontrola dostępu, sieć telefoniczna i sieć TV

4.Pawilon nr 4 – Zespół Rewalidacyjny, Gimnazjum, Liceum Ogólnokształcące – pow. zabudowy 867 m2

4.1.konstrukcja i architektura

4.2.wyposażenie

4.3.instalacje sanitarne

4.4.wewnętrzne instalacje elektryczne

4.5.system sygnalizacji pożaru i oddymiania

4.6.okablowanie strukturalne, CCTV, system przyzywowy, kontrola dostępu, sieć telefoniczna i sieć TV

5.Pawilon nr 5 -Zespół Sportowy- pow. zabudowy 1330 m2

5.1.konstrukcja i architektura

5.2.wyposażenie

5.3.instalacje sanitarne

## **Budowa Specjalnego Ośrodka Szkolno-Wychowawczego z Kompleksem Sportowym dla Dzieci i Młodzieży Niepełnosprawnych w Dąbrowie Górniczej w tym: Etap I –**

### **Zagospodarowanie terenu wraz z sieciami zewnętrznymi**

5.4.wewnętrzne instalacje elektryczne

5.5.technologia basenu

5.6.system sygnalizacji pożaru i oddymiania

5.7.okablowanie strukturalne, CCTV, system przyzywowy, kontrola dostępu sieć telefoniczna i sieć TV

6.Pawilon nr 6 Rehabilitacja +WF – pow. zabudowy – 612 m<sup>2</sup>

6.1.konstrukcja i architektura

6.2.wyposażenie

6.3.instalacje sanitarne

6.4.wewnętrzne instalacje elektryczne

6.5.system sygnalizacji pożaru i oddymiania

6.6.okablowanie strukturalne, CCTV, system przyzywowy, kontrola dostępu, sieć telefoniczna i sieć TV dla pawilonu 6 i 7

7.Pawilon nr 7- Szkoła Podstawowa, Gimnazjum – pow. zabudowy 1384 m<sup>2</sup>

7.1.konstrukcja i architektura

7.2.wyposażenie

7.3.instalacje sanitarne

7.4.wewnętrzne instalacje elektryczne

7.5.system sygnalizacji pożaru i oddymiania

8. Pawilon nr 8 - Przedszkole, Rewalidacja, oraz Pawilon nr 9 - Wczesne wspomaganie rozwoju (WWR) - pow. zabudowy 1052m<sup>2</sup>

8.1.konstrukcja i architektura

8.2.wyposażenie

8.3.instalacje sanitarne dla Pawilonu 8 i 9

8.4.wewnętrzne instalacje elektryczne dla Pawilonu 8 i 9

8.5.system sygnalizacji pożaru i oddymiania dla Pawilonu 8 i 9

8.6.okablowanie strukturalne, CCTV, system przyzywowy, kontrola dostępu, sieć telefoniczna i sieć TV

9.Pawilon nr 9 - Wczesne wspomaganie rozwoju (WWR)

9.1.konstrukcja i architektura

9.2.wyposażenie

10.Pawilon nr 10 –Garaże i zaplecze Zasadniczej Szkoły Zawodowej – 166 m<sup>2</sup>.

10.1.konstrukcja i architektura

10.2.wyposażenie

10.3.instalacje sanitarne

10.4.wewnętrzne instalacje elektryczne

10.5.okablowanie strukturalne, CCTV, system przyzywowy, kontrola dostępu, sieć telefoniczna i sieć TV

II. Roboty zewnętrzne :

1. Wycinka drzew i krzewów

2. Zagospodarowanie terenu wraz z elementami małej architektury i ogrodeniem

3. Zieleni i nasadzenia

4. Nasadzenia w ramach rekompensaty za usunięcie drzew

5. Rozbiórka budowli i obiektów – aktualizacja

6. Rozbiórka dróg i elementów odwodnienia – aktualizacja

7. Zewnętrzna sieć kanalizacji deszczowej, sanitarnej oraz sieci wodociągowej wraz z przebudową kanalizacji deszczowej w ul. Swobodnej

8. Likwidacja istniejących zewnętrznych sieci sanitarnych

9. Stacja redukcyjno-pomiarowa gazu wraz z przyłączami gazowymi

10. Modernizacja istniejącej kotłowni na węzeł ciepły

11. Zewnętrzne przyłącze centralnego ogrzewania dla istniejącego budynku Warsztatów Terapii Zajęciowej oraz Pawilonu nr 10

12. Zewnętrzne instalacje elektryczne

13. Kanalizacja kablowa teletechniczna

14. Okablowanie strukturalne ,CCTV, system przyzywowy, kontrola dostępu, sieć telefoniczna i sieć TV

15. Budowa dróg wewnętrznych, ciągów pieszych, parkingów, terenu sportowego wraz z ukształtowaniem terenu oraz remont ulicy Swobodnej wraz z chodnikami i miejscami postojowymi- układ wewnętrzny

16. Budowa dróg wewnętrznych, ciągów pieszych, parkingów, terenu sportowego wraz z ukształtowaniem terenu oraz remont ulicy Swobodnej wraz z chodnikami i miejscami postojowymi- układ zewnętrzny.

Uwaga:

Cały zakres robót do realizacji zawiera dokumentacja projektowa stanowiąca załącznik nr 8 do SIWZ

**Budowa Specjalnego Ośrodka Szkolno-Wychowawczego z Kompleksem Sportowym dla Dzieci i Młodzieży Niepełnosprawnych w Dąbrowie Górniczej w tym: Etap I – Zagospodarowanie terenu wraz z sieciami zewnętrznymi**

**II.1.3) Wspólny Słownik Zamówień (CPV) (podano w pierwotnym ogłoszeniu)**

|                             | <b>Słownik główny</b> | <b>Słownik uzupełniający (jeżeli dotyczy)</b> |
|-----------------------------|-----------------------|---|
| <b>Główny przedmiot</b>     | 45200000              |   |
| <b>Dodatkowe przedmioty</b> | 45100000              |   |
|                             | 45110000              |   |
|                             | 45212000              |   |
|                             | 45212200              |   |
|                             | 45214000              |   |
|                             | 45215000              |   |
|                             | 45220000              |   |
|                             | 45223000              |   |
|                             | 45230000              |   |
|                             | 45231000              |   |
|                             | 45262000              |   |
|                             | 45233000              |   |
|                             | 45260000              |   |
|                             | 45300000              |   |
|                             | 45310000              |   |
|                             | 45320000              |   |
|                             | 45330000              |   |
|                             | 45340000              |   |
|                             | 45400000              |   |
|                             | 39000000              |   |
|                             | 37400000              |   |
|                             | 37420000              |   |
|                             | 30000000              |   |
|                             | 77000000              |   |
|                             | 45122000              |   |
|                             | 45111291              |   |

**Budowa Specjalnego Ośrodka Szkolno-Wychowawczego z Kompleksem Sportowym dla Dzieci i Młodzieży Niepełnosprawnych w Dąbrowie Górniczej w tym: Etap I – Zagospodarowanie terenu wraz z sieciami zewnętrznymi**  
**SEKCJA IV: PROCEDURA**

**IV.1) RODZAJ PROCEDURY**

**IV.1.1) Rodzaj procedury** (podano w pierwotnym ogłoszeniu)

- ☒ Otwarta  
☐ Ograniczona  
☐ Ograniczona przyspieszona  
☐ Negocjacyjna  
☐ Negocjacyjna przyspieszona  
☐ Dialog konkurencyjny

**IV.2) INFORMACJE ADMINISTRACYJNE**

**IV.2.1) Numer referencyjny nadany sprawie przez instytucję zamawiającą /podmiot zamawiający** (podano w pierwotnym ogłoszeniu, o ile dotyczy)

[ZP/WIM-341-2-38/10](#)

**IV.2.2) Dane referencyjne ogłoszenia w przypadku ogłoszeń przesłanych drogą elektroniczną** (jeżeli są znane):

Pierwotne ogłoszenie przesłane przez:

- ☒ SIMAP  
☐ OJS eSender

Login: [ENOTICES\\_um-dg-pl](#)

Dane referencyjne ogłoszenia: [2010-039373](#) (rok i numer dokumentu)

**IV.2.3) Ogłoszenie, którego dotyczy niniejsza publikacja** (jeżeli dotyczy)

|  |                            |              |
|--|----------------------------|--------------|
| Numer ogłoszenia w Dz.U.: <a href="#">2010/S</a> | z dnia                     | (dd/mm/rrrr) |
| <a href="#">63-093544</a>                        | <a href="#">31/03/2010</a> |              |

**IV.2.4) Data wysłania niniejszego ogłoszenia:**

[26/03/2010](#) (dd/mm/rrrr)

**Budowa Specjalnego Ośrodka Szkolno-Wychowawczego z Kompleksem Sportowym dla Dzieci i Młodzieży Niepełnosprawnych w Dąbrowie Górniczej w tym: Etap I – Zagospodarowanie terenu wraz z sieciami zewnętrznymi**  
**SEKCJA VI: INFORMACJE UZUPEŁNIAJĄCE**

**VI.1) OGŁOSZENIE DOTYCZY**

(o ile ma zastosowanie; zaznaczyć tyle punktów, ile jest to konieczne)

- ☐ Procedury niepełnej
- ☒ Sprostowania
- ☒ Informacji dodatkowych

**VI.2) INFORMACJE NA TEMAT NIEPEŁNEJ PROCEDURY UDZIELENIA ZAMÓWIENIA**

(o ile ma zastosowanie; zaznaczyć tyle punktów, ile jest to konieczne)

|  |
|--|
| <input type="radio"/> Postępowanie o udzielenie zamówienia została przerwane.      |
| <input type="radio"/> Postępowanie o udzielenie zamówienia uznano za nieskuteczne. |
| <input type="radio"/> Zamówienia nie udzielono.                                    |
| <input type="radio"/> Zamówienie może być przedmiotem ponownej publikacji.         |
| <input type="radio"/> Wszystkich części  |
| <input type="radio"/> Jednej lub więcej części                                     |

**VI.3) INFORMACJE DO POPRAWIENIA LUB DODANIA**

(o ile dotyczy; należy określić miejsce, w którym tekst lub daty mają być zmienione lub dodane, proszę zawsze podawać odpowiedni numer sekcji i akapitu pierwotnego ogłoszenia)

**VI.3.1) Zmiana oryginalnej informacji lub publikacja w witrynie TED niezgodna z oryginalnymi informacjami.**

- ☒ Zmiana oryginalnej informacji podanej przez instytucję zamawiającą
- ☐ Publikacja w witrynie TED niezgodna z oryginalną informacją, przekazaną przez instytucję zamawiającą
- ☐ W obu przypadkach

**VI.3.2) Ogłoszenie lub odpowiednia dokumentacja przetargowa**

- ☐ W ogłoszeniu pierwotnym
- ☐ W odpowiedniej dokumentacji przetargowej (więcej informacji w odpowiedniej dokumentacji przetargowej)
- ☒ W obu przypadkach (więcej informacji w odpowiedniej dokumentacji przetargowej)

**VI.3.3) Tekst, który należy poprawić w pierwotnym ogłoszeniu (jeżeli dotyczy)**

| Miejsce, w którym znajduje się zmieniany tekst:   | Zamiast:  | Powinno być:  |
|---|---|---|
| III.2.1) Sytuacja podmiotowa wykonawców, w tym wymogi dotyczące wpisu do rejestru zawodowego lub handlowego | 1. O udzielenie zamówienia mogą ubiegać się wykonawcy, którzy spełniają warunki dotyczące:<br>1.1. posiadania wiedzy i doświadczenia.<br>Zamawiający uzna powyższy warunek za spełniony, jeżeli Wykonawca wykaże, że: w okresie ostatnich pięciu lat przed upływem terminu składania ofert, a jeżeli okres prowadzenia działalności jest krótszy - w tym okresie, wykonał zgodnie z zasadami sztuki budowlanej i prawidłowo ukończył: | 1. O udzielenie zamówienia mogą ubiegać się wykonawcy, którzy spełniają warunki dotyczące:<br>1.1. posiadania wiedzy i doświadczenia.<br>Zamawiający uzna powyższy warunek za spełniony, jeżeli Wykonawca wykaże, że: w okresie ostatnich pięciu lat przed upływem terminu składania ofert, a jeżeli okres prowadzenia działalności jest krótszy - w tym okresie, wykonał zgodnie z zasadami sztuki budowlanej i prawidłowo ukończył: |

# **Budowa Specjalnego Ośrodka Szkolno-Wychowawczego z Kompleksem Sportowym dla Dzieci i Młodzieży Niepełnosprawnych w Dąbrowie Górniczej w tym: Etap I –**

## **Zagospodarowanie terenu wraz z sieciami zewnętrznymi**

| Miejsce, w którym znajduje się zmieniany tekst: | Zamiast:  | Powinno być:  |
|---|---|---|
|   | <p>1.1.1. co najmniej 3 roboty budowlane dotyczące obiektów użyteczności publicznej o wartości minimum 30 000 000,00 PLN brutto każda, przy czym co najmniej 1 robota budowlana wykonana została na potrzeby: oświaty lub opieki zdrowotnej, społecznej lub socjalnej,</p> <p>1.1.2. co najmniej 2 roboty budowlane polegające na budowie zewnętrznych sieci kanalizacji deszczowej lub sanitarnej lub wodociągowej lub kablowej sieci energetycznej, o wartości co najmniej 4 000 000,00 PLN brutto każda,</p> <p>1.1.3. co najmniej 2 roboty budowlane polegające na budowie dróg lub parkingów o wartości co najmniej 5 000 000,00 PLN brutto każda.</p> <p>Uwaga:</p> <p>1. Jeżeli zakres robót przedstawionych w dokumencie złożonym na potwierdzenie, że roboty budowlane zostały wykonane zgodnie z zasadami sztuki budowlanej i prawidłowo ukończone jest szerszy od powyżej określonego przez Zamawiającego należy w wykazie robót budowlanych podać wartość robót odpowiadających zakresowi przedmiotu zamówienia, przedstawianych na potwierdzenie warunku udziału w postępowaniu w zakresie doświadczenia.</p> <p>3. Równowartość w złotych zadań rozliczanych w walutach obcych zostanie określona według średniego kursu złotego w stosunku do walut obcych ogłoszonego przez NBP obowiązującego w dniu, w którym opublikowane zostało ogłoszenie o niniejszym zamówieniu w Dzienniku Urzędowym Wspólnot Europejskich.</p> <p>4. W przypadku, gdy Wykonawca polega na zasobach innych podmiotów przy wykazaniu spełniania warunku doświadczenia, zobowiązany jest wykazać udział tych</p> | <p>1.1.1. co najmniej 3 roboty budowlane dotyczące obiektów użyteczności publicznej o wartości minimum 30 000 000,00 PLN brutto każda, przy czym co najmniej 1 robota budowlana wykonana została na potrzeby: oświaty lub opieki zdrowotnej, społecznej lub socjalnej,</p> <p>1.1.2. co najmniej 2 roboty budowlane polegające na budowie zewnętrznych sieci kanalizacji deszczowej lub sanitarnej lub wodociągowej lub kablowej sieci energetycznej, o wartości co najmniej 4 000 000,00 PLN brutto każda,</p> <p>1.1.3. co najmniej 2 roboty budowlane polegające na budowie dróg lub parkingów o wartości co najmniej 5 000 000,00 PLN brutto każda.</p> <p>Uwaga:</p> <p>1. Jeżeli zakres robót przedstawionych w dokumencie złożonym na potwierdzenie, że roboty budowlane zostały wykonane zgodnie z zasadami sztuki budowlanej i prawidłowo ukończone jest szerszy od powyżej określonego przez Zamawiającego należy w wykazie robót budowlanych podać wartość robót odpowiadających zakresowi przedmiotu zamówienia, przedstawianych na potwierdzenie warunku udziału w postępowaniu w zakresie doświadczenia.</p> <p>3. Równowartość w złotych zadań rozliczanych w walutach obcych zostanie określona według średniego kursu złotego w stosunku do walut obcych ogłoszonego przez NBP obowiązującego w dniu, w którym opublikowane zostało ogłoszenie o niniejszym zamówieniu w Dzienniku Urzędowym Wspólnot Europejskich.</p> <p>4. W przypadku, gdy Wykonawca polega na zasobach innych podmiotów przy wykazaniu spełniania warunku doświadczenia, zobowiązany jest wykazać udział tych</p> |

**Budowa Specjalnego Ośrodka Szkolno-Wychowawczego z Kompleksem Sportowym dla Dzieci i Młodzieży Niepełnosprawnych w Dąbrowie Górniczej w tym: Etap I – Zagospodarowanie terenu wraz z sieciami zewnętrznymi**

| Miejsce, w którym znajduje się zmieniany tekst: | Zamiast:                          | Powinno być:   |
|---|-----------------------------------|--|
|   | podmiotów w wykonaniu zamówienia. | podmiotów w wykonaniu zamówienia.<br>5. Jeżeli jedno zadanie obejmowało w swoim zakresie więcej niż jedną z robót wymienionych w pkt. od 8.1.1.1. do 8.1.1.3. SIWZ, na poczet potwierdzenia posiadania doświadczenia realizacyjnego, będzie uwzględniona każda z nich. |

**VI.3.4) Daty, które należy poprawić w pierwotnym ogłoszeniu (jeżeli dotyczy)**

| Miejsce, w którym znajdują się zmieniane daty:  | Zamiast:     |         | Powinno być: |         |
|---|--------------|---------|--------------|---------|
|   | (dd/mm/rrrr) | (gg:mm) | (dd/mm/rrrr) | (gg:mm) |
| IV.3.3) Warunki uzyskania specyfikacji i dokumentów dodatkowych<br>Termin składania wniosków dotyczących uzyskania dokumentów lub dostępu do dokumentów | 10/05/2010   | 09:30   | 24/05/2010   | 09:30   |
| IV.3.4) Termin składania ofert lub wniosków o dopuszczenie do udziału w postępowaniu  | 10/05/2010   | 09:30   | 24/05/2010   | 09:30   |
| IV.3.8) Warunki otwarcia ofert  | 10/05/2010   | 10:00   | 24/05/2010   | 10:00   |

**Budowa Specjalnego Ośrodka Szkolno-Wychowawczego z Kompleksem Sportowym dla Dzieci i Młodzieży Niepełnosprawnych w Dąbrowie Górniczej w tym: Etap I –****Zagospodarowanie terenu wraz z sieciami zewnętrznymi****VI.3.5) Adresy i punkty kontaktowe, które należy poprawić (jeżeli dotyczy)**

|   |               |
|---|---------------|
| Miejsce, w którym znajduje się zmieniany tekst: |               |
| <b>Oficjalna nazwa:</b>                         |               |
| <b>Adres pocztowy:</b>                          |               |
| Miejscowość:                                    | Kod pocztowy: |
| Kraj:   |               |
| <b>Punkt kontaktowy:</b>                        | Tel.:         |
| Osoba do kontaktów:                             |               |
| E-mail:   | Faks:         |
| <b>Adres(y) internetowy(e) (jeżeli dotyczy)</b> |               |
| Ogólny adres instytucji zamawiającej (URL):     |               |
| Adres profilu nabywcy (URL):                    |               |

**VI.3.6) Tekst, który należy dodać do pierwotnego ogłoszenia (jeżeli dotyczy)**

| Miejsce, w którym należy dodać tekst | Tekst do dodania |
|--------------------------------------|------------------|
|                                      |                  |

**VI.4) INNE DODATKOWE INFORMACJE (jeżeli dotyczy)****VI.5) DATA WYSŁANIA NINIEJSZEGO OGŁOSZENIA:**

30/04/2010 (dd/mm/rrrr)